

香港西營盤般咸道 9A 號般咸道官立小學

文物價值評估報告

歷史價值

般咸道 9A 號用地的歷史可追溯至一八六九年至一九二六年，當時為拔萃男書院校舍，書院其後遷往旺角。一八八三年，當時名為孫帝象的孫中山先生在該校就讀，但其後退學，於一八八四年轉讀位於荷李活道的中央書院。主樓前方花園的孫中山先生銅像，是孫先生的孫女孫穗芳博士送贈予般咸道官立小學(下稱「般官」)，銅像於二零一一年豎立。從一張於一九四一年拍攝的照片可以看到，銅像前方當時已有噴泉。

該校自二零零零年起簡稱「般官」，現時的校舍建於一九四零年至一九四一年，原為羅富國師範學院的舊校舍。建造合約於一九四零年初批給祥興建造公司 (Messrs. Cheong Hing & Co)。新校舍以港督羅富國爵士(一九三七年至一九四一年)命名，於一九四一年四月落成，並於同月二十三日由港督本人正式揭幕。該學院的歷史可追溯至一九三九年，當時名為香港師資學院，於一九三九年九月十八日正式啟用，為本港首間全日制教師培訓學院。學院於一九四一年，遷往位於般咸道 9A 號專門建造的新校舍，並易名為羅富國師範學院。

香港師資學院的成立，是為了回應改革本港教育制度的訴求。一九三五年，英國皇家視學官賓尼 (Edmund Burney) 編撰《香港教育報告》(Report on Education in Hong Kong)。報告廣泛研究當時香港殖民地的教育制度¹，並提出多項建議，包括擴大漢文教育、加強官立及津貼學校的課程(例如提供更多通才教育，開設體育、音樂、美勞等科目)，以及改善教師培訓等。為落實這些改革，報告建議：「當局可能需要開設一所新的官立師範學校，或大規模擴建現有校舍」。²

¹ 賓尼來港進行研究，主要是因為英國對《香港教育署署長周年報告》的批評，認為報告顯示，依靠沒有具體教育知識及經驗的非專業人士擔任教育署署長實有不足之處。

² Edmund Burney, 《香港教育報告》(“Report on Education in Hong Kong”), *Hong Kong Memory*

因此，港督羅富國委任了一個委員會，於一九三八年就本港的教師培訓進行深入檢討。委員會建議設立一所全日制教師培訓學院，讓他們可修習多個學科，以及有更多時間接受理論和實際的教學培訓。³ 香港師資學院遂於一九三九年九月在醫院道成立，為本港首間全日制教師培訓學院。該學院開辦兩年全日制課程，由英文部(二十四名學生)及中文部(二十四名學生)組成，兩部各有十二名男生及十二名女生。一九四一年，學院遷往位於般咸道的校舍，並易名為羅富國師範學院。新主樓的設計可容納一百名學生，並設有體育館、自然研究實驗室、勞作及家政室、美術室、音樂室、地理室、演講室，以及實踐和觀察教學工作的課室。每一個實踐科目均有獨立課室。二零二零年進行實地視察時，在通往主樓中央樓梯的正門入口仍隱約看到「羅富國師範學院」名稱的痕跡。⁴

由於日本入侵，學院於一九四一年十二月被迫關閉。香港淪陷後，校舍被日本憲兵用作總部。主樓用作審問的地方，而體育館則用作馬廐。校舍其後被掠奪破壞，所有木材，無論是家具、隔板或地板，都被拆掉。⁵ 學院於一九四六年三月重開。⁶ 由於宿舍嚴重短缺，而戰爭剛結束後學院的總入學人數只有二十五人(在一九四七年，入學人數增至四十六人；一九四八年增至一百二十五人)，主樓的學生休息室及職員休息室均被用作臨時女生宿舍，直到一九四七年為止。男生宿舍則設於聖士提反女子中學地庫。

<https://www.hkmemory.hk/MHK/collections/education/All_Items/PreWarEdu_Prints/201303/t20130311_57316.html>，瀏覽日期：二零二零年一月三日。

- ³ 官立男子漢文師範學堂(一九二零年至一九四零年)、官立漢文女子師範學堂(一九二零年至一九四一年)及大埔官立漢文師範學堂(為男子而設，一九二六年至一九四一年)提供全日制教師培訓課程，而政府也在官立夜學院提供在職培訓。檢討委員會建議設立學院，提供正規和更專業的全日制教師培訓。
- ⁴ 羅富國師範學院為其他教師培訓學院建立了以督命名的傳統。葛量洪教育學院(一九五一年)及柏立基教育學院(一九六零年)分別以港督葛量洪爵士及柏立基爵士命名。
- ⁵ 根據羅富國師範學院當時的校長羅威爾(T.R. Rowell)(校長，一九三九年至一九四一年)、戴維時教授(Prof. S. G. Davis)(講師，一九三九年至一九五零年；署理校長，一九五零年至一九五一年)及田柏士博士(Dr. A. Deans Peggs)(校長，一九六三年至一九六六年)講述，校舍曾被日本憲兵用作總部。
- ⁶ 在學院重開前，般咸道校舍由一九四五年十一月一日起的四個月期間曾被庇理羅士女子中學暫用，因該校位於荷里活道的校舍在戰後被嚴重掠奪破壞。

戰後人口急增，為應付社會對學位及教師不斷增加的需求，學院於一九六二年三月至四月遷往較大的沙宣道校舍。新校舍在一個月後正式啟用。其後，位於般咸道的校舍由香港中文大學聯合書院使用，直至該書院於一九七一年遷往沙田為止。般咸道校舍於一九七三年完成翻新工程後交還羅富國教育學院(羅富國師範學院於一九六七年十月易名為羅富國教育學院)，用作學院的分校。一九九二年，教育統籌委員會建議把羅富國教育學院(一九三九年)、葛量洪教育學院(一九五一年)、柏立基教育學院(一九六零年)、香港工商師範學院(一九七四年)及語文教育學院(一九八二年)合併，成立香港教育學院。一九九四年四月，當局立法正式成立香港教育學院。一九九七年十月，香港教育學院遷往大埔現時校舍。⁷自二零零零年一月二十五日起，位於般咸道 9A 號的處所成為般官的校舍。該校之前位於高街 119 號，曾名為羅富國師範專科學校附屬小學。⁸

校舍由主樓及前工人宿舍組成，主樓前面有花崗石噴泉。校舍四周由東邊街至般咸道的圍牆及沿般咸道的石牆圍繞。從一張在般咸道攝於一九四一年的照片看到，當時的圍牆不像今天那樣連貫不斷，其一大段以金屬欄杆保護。行人以往可經分別位於上層的般咸道及下層的東邊街的兩道花崗石樓梯進入校舍，兩道樓梯至今仍然保存完好，但前者已不再使用。南面外牆面向般咸道的正門入口仍然隱約看到「羅富國師範學院」名稱的痕跡，而天台矮牆則有現時學校的中文名稱「般咸道官立小學」及英文名稱“Bonham Road Government Primary School”，可見是建築的正立面。

建築價值

校舍的建築師是威廉·亞瑟·康奈爾(William Arthur Cornell)(一八八八年至?)。⁹他與羅富國師範學院的校長羅威爾(Thomas Richmond Rowell)(一九三九年至一九四一年出任

⁷ 二零一六年，香港教育學院易名為「香港教育大學」。

⁸ 位於高街 119 號的羅富國師範專科學校附屬小學上午班於二零零零年一月二十五日易名為李陞小學，並成為全日制日校。同日，該校下午班在般咸道 9A 號正式重開，成為另一間全日制日校，名為般咸道官立小學。

⁹ 一九一二年，威廉·亞瑟·康奈爾獲納入認可建築師名冊，並於同年加入巴馬丹拿在香港的建築師樓。由一九三一年四月一日至一九三四年三月三十一日，他是該公司的合伙人，於一九三四年三月三十一日退休。自此之後，他以個人名義從事建築師及測量師的工作。

校長)合作設計校舍。¹⁰ 主樓由地面至天台樓高三層，以混凝土建造，另築有地庫。建築物呈 E 字形布局，中間部分狹長，兩端各有附翼，是當時英國及美國學校及學院普遍採用的設計。¹¹ 建築物布局對稱，正門入口及入口大堂位於地面中央位置，另一入口位於地庫中央位置。主樓的設計反映它受現代流線型風格建築¹²的影響，特點是多用曲線及橫線，着重功能，極少裝飾。建築物最富特色的是面向般咸道的中央樓梯連弧形外牆，以及天台中央位置的旗桿。窗戶沿樓梯逐層向上而建，讓建築物更富美感。遮陽屋簷沿外牆而建，組成橫向線條。此外，天台原有三個天窗，以盡量提升二樓西北角美術室的天然採光，但現時已被圍封。¹³ 從一張攝於一九四一年的照片可見，主樓前已建有花崗石噴泉。

每一樓層的內部間隔均配合向南的狹長外廊設計。外廊沿建築物整個長度而建，使窗戶可向外廊開，加強室內房間的空氣對流。中央旋轉樓梯連意大利批盪飾面，是建築的主要特色之一。建築物用作羅富國師範學院時，西翼在設計上預留大量空間，地面是綜合體育館連禮堂(現用作禮堂)，上層設有實驗室、勞作室、家政室、美術室及音樂室；東翼的設計主要用作演講室及課室。建築物的東北角則有多邊形凸窗。地面及一樓設有多邊形凸窗的房間用作課室，二樓的則用作圖書館。雖然房間的用途有所改變，但內部布局大致保持原好，主要是地面有輕微改動。¹⁴

¹⁰ 羅威爾是羅富國師範學院首任校長(一九三九年至一九四一年)，其後成為教育署署長(一九四六年至一九五一年)。這次其實是羅威爾及威廉·亞瑟·康奈爾第二次合作設計校舍。他們於一九三五年至一九三六年已首次合作設計英皇佐治五世學校。威廉·亞瑟·康奈爾是巴馬丹拿的退休合伙人，以個人名義執業，威廉·亞瑟·康奈爾則是該校的教師。由於教育署十分希望取得最好的設計，遂派遣羅威爾前往英國，然後匯報最適合新校舍的建築類型。當時，歐洲設計師深受現代主義建築的簡約線條影響。

¹¹ “The Northcote Training College”, *Hong Kong and Far East Builder*, Vol. 6, No. 2 (Hong Kong: The Hong Kong Building Service Ltd., 1941), pp.29-32.

¹² 現代流線型風格，又稱現代藝術風格，是裝飾藝術風格運動後期的變體，多用曲線及橫線，並有少量航海元素的影響。一九三零年代是裝飾藝術風格在建築領域的全盛期，差不多主導了西方國家所有設計領域，從平面到工業產品、珠寶、家具、電影及舞台布景，以至室內及建築設計，均受到影響。另一方面，在一九五零年代的現代主義運動中，外牆着重直線及橫線的設計十分普遍。

¹³ 原有的天窗有雙重用途，亦可用作通風。

¹⁴ 舉例來說，地面層原先的女更衣室已分開為男洗手間及錶房，同層原先的二號演講室現在則是會議室及學生輔導老師的房間；一樓原先的家政室現時用作音樂室，只有小部分地方分隔開來，充當伺服器室，而原先的勞作

此外，硬木地板，意大利批盪牆腳線、中央樓梯、地板及水泥階磚均保持完好。木門窗、帶花紋或普通玻璃鋼框窗戶及舊式小五金均保持完好。較高樓層的部分課室及地面層的外牆設有通風口，地面及一樓的房間仍可辨認出天花灰塑。在二樓房間，假天花上方仍可看到金字橫樑及天花灰塑；在同層的美術室，除了上述金字橫樑及天花灰塑外，假天花上方還可看到天窗的底部，天窗由木框及玻璃組成，現已圍封。這些特色均有助保留建築物的歷史氛圍。

值得注意的是，主樓興建時地庫設有防空洞兩個，各有氣閘。一九三零年代，政府注意到有需要防禦空襲，因此成立了防禦空襲小組委員會。一九三九年已作出保護學校的安排，包括撤離學生或保護建築物本身。¹⁵ 羅富國師範學院的防空洞沒有按原有計劃使用，只用作儲物室。現時，防空洞則用作圖書館及活動室。

前工人宿舍位於東邊街入口閘門附近，舊精神病院後方。建築物樓高兩層，以混凝土建造，屬現代風格設計。地面層及一樓的房間沿外廊而建。房間設有木門窗，水箱原地保留。現時，該建築物用作學校的家教會資源室。

般官唯一較明顯的改動，是約於一九七五年在前面中間狹長部分與東、西附翼銜接處加建的兩道外置走火樓梯。¹⁶ 然而，走火樓梯無損主樓的原貌，而且與主樓的歷史部分相協調。主樓內的意大利批盪、木門、木／鋼框窗戶及小五金、意大利批盪作飾面的水泥階磚、木地板及旋轉樓梯等，均為具歷史價值的建築構件和物料，而且保持完好。另一方面，花崗石噴泉為主樓增添優雅氣息，前工人宿舍的設計亦與主樓相融。雖然主樓房間的用途有所改變，但內部布局大致保持原好，主要是地面層有輕微改動。

保持原貌程度

室已改成電腦室，校長室則由這一樓層搬到地面層原先的男衣帽間。內部布局沒有重大變化。

¹⁵ 除了羅富國師範學院外，還有另一幢學校建築物內設防空洞，這就是與羅富國師範學院同期落成的香港大學前羅富國理科樓。

¹⁶ 走火樓梯的建築圖則於一九七四年九月繪製。一九七六年的航攝照片是一九七三年所攝照片之後最早的一張，當中顯示走火樓梯當時已建成。

般官主樓是本港現代流線型風格建築的典型例子。¹⁷ 主樓自一九四一年落成至今，從羅富國師範學院、香港中文大學聯合書院，到今天用作小學，一直用作教育用途。羅富國師範學院是香港首間全日制師範學院，般咸道用地是學院首個永久校舍，也是本港最早的同類校舍。此外，現有的校舍是現時少數僅存並曾同用作小學及專上教育的校舍。防空洞見證了日本入侵的歷史，亦具有歷史價值，在本港現存的歷史建築物中亦甚罕見。

罕有程度

般咸道 9A 號先後是羅富國師範學院、香港中文大學聯合書院及現時般官的校舍，讓這些院校的學生、校友及教職員留下美好回憶。在一九五零年代後期，羅富國師範學院的學生及校友曾在校舍舉行同樂日和準備戲劇表演的道具，以籌款興建小學。¹⁸ 香港教育大學的香港教育博物館藏有不少檔案記錄及歷史照片。此外，般官每年十一月左右都會舉行開放日。上址於一八六九年至一九二六年間亦為拔萃男書院的校舍，而孫中山先生於一八八三年在該校就讀，上址遂成為中西區文物徑及中山史蹟徑的史蹟點之一。另一方面，這幢歷史建築物富於美感，而且亦是現代流線型風格建築的典型例子，極為重要，一直以來都吸引了媒體注意，也是學術研究及出版刊物的對象。

社會價值和
地區價值

般官附近有多項法定古蹟及已評級歷史建築，包括舊精神病院立面(法定古蹟)及聖士提反女子中學主樓(法定古蹟)、舊華人精神病院主樓及職員宿舍(二級歷史建築)、般咸道 35 號(二級歷史建築)及舊半山區警署(三級歷史建築)。這些歷史建築物共同反映出西營盤及半山區的歷史及社會文化發展。

組合價值

¹⁷ 香港大學校長寓所(一級歷史建築)於一九五零年落成，是本港現代流線型風格建築的另一典型例子。該建築物由周耀年先生及李禮之先生於一九三三年成立的周李建築工程師事務所設計。

¹⁸ 一九五八年，般咸道校舍舉行同樂日。土瓜灣上鄉道 24 號的小學建造工程於一九六一年二月展開，同年九月完成。該校最初的英文名稱大概是 Northcote Training College Past Students' Association School(羅富國校友會學校)，其後學院於一九六七年易名，該校的英文名稱改為 Northcote College of Education Past Students' Association School。羅富國校友會學校於二零零五年停辦。

參考資料:

香港建築署建築設計處記錄

“R.C. Details of Fire Escape Staircase, Old Northcote College of Education”, 建築署建築設計處(檔號 S018417)。

香港政府報告

Government Notification No. S. 159 dated 2 April 1940, *The Hongkong Government Gazette (supplementary)*, 2 April 1940, 香港政府報告網上資料庫。

Hong Kong Administrative Reports, 1934, 香港政府報告網上資料庫。

Hong Kong Administrative Reports, 1938, 香港政府報告網上資料庫。

Hong Kong Administrative Reports, 1939, 香港政府報告網上資料庫。

“*Report of the Committee on the Training of Teachers*”, *Sessional Papers, 1938*, 香港政府報告網上資料庫。

香港政府地圖

地政測量處 P.W.D. 陸軍部於一九二二年出版的歷史地圖 (地圖檔號: 149-SE-8)。

地政測量處 P.W.D. 陸軍部於一九三六年出版的歷史地圖 (地圖檔號: HG34-2)。

地政測量處 P.W.D. 陸軍部於一九五六年出版的歷史地圖 (地圖檔號: 195-SE-8)。

香港政府航攝照片

地政總署測繪處航攝照片, 拍攝日期: 一九七三年五月三十一日(檔號: 3985)。

地政總署測繪處航攝照片, 拍攝日期: 一九七六年八月二十六日(檔號: 15088)。

報章

“Local News”, *South China Morning Post*, 16 September 1912.

“Notice”, *South China Morning Post*, 1 April 1931.

“Notice”, *South China Morning Post*, 3 April 1934.

“Notice”, *South China Morning Post*, 4 April 1934.

“New H.K. School. Mr. W. A. Cornell is Architect. Hastening Start”, *South China Morning Post*, 17 July 1934.

“New Teachers’ Training College”, *Hongkong Telegraph*, 22 March 1941.

“Northcote Training College”, *The China Mail*, 3 April 1941.

“People in the News”, *South China Sunday Post*, 7 January 1951.

“The Chinese University of Hong Kong”, *South China Morning Post*, 4 April 1971.

“Govt plans to teach teachers”, *South China Morning Post*, 7 June 1972.

“More facilities at new-look training college”, *South China Morning Post*, 17 February 1973.

“University to move three colleges to one campus”, *South China Morning Post*, 7 July 1973.

「官小推國民教育，豎 10 呎孫中山像」，《文匯報》，二零一一年二月八日。

「般咸道官小推動國情教育，校園豎立孫中山銅像」，《大公報》，二零一一年二月八日。

陳天權，「羅富國師範舊校」，《大公網》，二零一七年四月二十三日<<http://www.takungpao.com.hk/culture/text/2017/0423/76236.html>>，瀏覽日期：二零二零年一月九日。

書刊及其他資料

庇理羅士女子中學《庇理羅士女子中學 120 年流金歲月》(香港：庇理羅士舊生基金會，二零一零年)。

Burney, Edmund. "Report on Education in Hong Kong" from *Hong Kong Memory*,

<https://www.hkmemory.hk/MHK/collections/education/All_Items/PreWarEdu_Prints/201303/t20130311_57316.html>，瀏覽日期：二零二零年一月三日。

Holdsworth, May, and Christopher Munn. *Dictionary of Hong Kong Biography* (Hong Kong: Hong Kong University Press, 2011).

King George V School, *King George V School, 1900 – 2002* (Hong Kong: King George V School, 2002).

Lam, Chung Wai Tony. "From British Colonization to Japanese Invasion: The 100 Years Architects in Hong Kong 1841-1941". *Hong Kong Institute of Architects Journal*, Issue 45, 1st Quarter, 2006.

Siu Kwok-kin and Sham Sze. *Heritage trails in urban Hong Kong* (Hong Kong: Wan Li Book Co., 2001).

Sweeting, Anthony. *Education in Hong Kong, Pre-1841 to 1941: Fact and Opinion* (Hong Kong: Hong Kong University Press, 1990).

Sweeting, Anthony. *Education in Hong Kong, 1941 to 2001: Visions and Revisions* (Hong Kong: Hong Kong University Press, 2004).

黃棣才，《圖說香港歷史建築，1920-1945》(香港：中華書局，二零一五年)。

中西區區議會，《中山史蹟徑》(香港：中西區區議會，二零零二年)。

李金強，《一生難忘：孫中山在香港的求學與革命》(香港：孫中山紀念館，二零零八年)。

何惠儀，《教不倦：新界傳統教育的蛻變》(香港：香港區域市政局，一九九六年)。

羅富國教育學院，《羅師五十年：一九三九/一九八九》<<http://libdr1.ied.edu.hk/dspace/handle/2260/1353>>，香港教育大學香港教育博物館，瀏覽日期：二零二零年一月六日。

羅富國校友會，《1961 – 1986：羅富國校友會學校銀禧紀念特刊》<<https://imagedb.museum.eduhk.hk/media/40/43/72/404372cf54c57129d607d3de01921d75.pdf>>，香港教育大學香港教育博物館，瀏覽日期：二零二零年三月二十六日。

邱小金、梁潔玲、鄒兆麟，《百年樹人－香港教育發展》(香港：香港市政局，一九九三年)。

陳錫祺、吳倫霓霞、中山大學孫中山研究所，《孫中山在港澳與海外活動史蹟》(香港：中山大學孫中山研究所；香港中文大學聯合書院，一九八六年)。

“The Northcote Training College”, *Hong Kong and Far East Builder*. Hong Kong: The Hong Kong Building Service Ltd., Vol. 6, No. 2, 1941, pp. 29 – 32.

Lee, Ho Yin and DiStefano, Lynne. “Wan Chai Market: Rediscovering Streamline Moderne Architecture”<<http://www.inmediahk.net/files/wan%20chai%20market-%20rediscovering%20streamline%20moderne%20architecture.pdf>>，瀏覽日期：二零二零年一月六日。

Northcote College of Education. “Northcote in Tables and Figures, 1986”，香港教育大學香港教育博物館<<http://libdr1.ied.edu.hk/dspace/handle/2260/1197>>，瀏覽日期：二零一九年四月十六日。

Northcote Training College. “Northcote Training College: Silver Jubilee (1939 – 1964)”<<http://libdr1.ied.edu.hk/dspace/handle/2260/1162>>，香港教育大學香港教育博物館，瀏覽日期：二零二零年一月六日。

Northcote College of Education. “Golden Jubilee 1939-1989”, <<http://libdr1.ied.edu.hk/dspace/handle/2260/1215>>, 香港教育大學香港教育博物館, 瀏覽日期: 二零二零年一月六日。

方駿, 「官立漢文女子師範學堂 (1920-1941): 香港僅有的女子師訓院校」, 《教育曙光》, 第 48 卷(二零零三年) <<http://www.hkta1934.org.hk/NewHorizon/abstract/2003n/page56.pdf>>, 第 56 頁至第 63 頁, 瀏覽日期: 二零二零年四月十日。

方駿, 「官立男子漢文師範學堂 (1920 – 1940): 早期香港中文師資的重要搖籃」, 《教育研究學報》, 第 20 卷第 1 期(二零零五年) <http://hkier.fed.cuhk.edu.hk/journal/wp-content/uploads/2010/06/erj_v20n1_121-139.pdf>, 第 121 頁至第 139 頁, 瀏覽日期: 二零二零年四月十日。

「般含道母校舊址近貌」, 《羅富國校友通訊》, 第十七期二零一四年五月二十八日 <http://www.ncepsa.org/gs/data/uploads/ncepsa_newsletter_17.pdf>, 瀏覽日期: 二零二零年六月二日。

「羅富國教育學院 80 周年聚餐晚會」, 《羅富國校友通訊》, 第二十四期二零一九年十二月十五日 <<https://drive.google.com/file/d/1wGiEjSRqrlVt9hy0L8AVhb5ko5yZ2dlW/view>>, 瀏覽日期: 二零二零年六月二日。

「香港教育大學大事紀要」 <<https://www.eduhk.hk/main/about-us/history-and-campus/milestones/>>, 香港教育大學香港教育博物館, 瀏覽日期: 二零一九年六月十八日。

拔萃男書院網頁「學校歷史」 “The House They Built, From Age to Age” <https://www.dbs.edu.hk/admission/History_Web.pdf>, 瀏覽日期: 二零二零年一月六日。

英皇佐治五世學校網頁 “History” <<https://www.kgv.edu.hk/history/>>, 瀏覽日期: 二零二零年一月七日。

般咸道官立小學網頁「學校歷史」, <<http://www.brgps.edu.hk/>>, 瀏覽日期: 二零二零年一月六日。

般咸道官立小學網頁「開放日」

<<https://www.brgps.edu.hk/>>，瀏覽日期：二零二零年一月八日。

李陞小學網頁「學校概況」，

<<https://www.lsp.edu.hk/CustomPage/paragraphGroup.aspx?ct=customPage&webPageId=1&pageId=1&nnid=3>>，瀏覽日期：二零二零年一月六日。

香港中文大學聯合書院網頁「簡史」，

<<http://www.uc.cuhk.edu.hk/tc/about/history/>>，瀏覽日期：二零二零年一月十三日。

「歷史古蹟」，孫中山在香港，*Digital Initiatives @ The University of Hong Kong Libraries* <<http://sunzi.lib.hku.hk/syshk/D.html#D0010>>，瀏覽日期：二零二零年一月六日。